

RESPUESTA  
A L  
MANIFIESTO  
DE FRANCIA.

---

CON LICENCIA,  
EN MADRID,

En la Imprenta de Francisco Martinez,  
Año 1635.



# EL TRADVTOR

## A QUIEN LEYERE.



A Verdad esta misma  
 buelue por si, pero mu-  
 chas vezes la oculta el  
 tiempo, y el artificio:  
 y assi aunque los pro-  
 cedimientos desta Co-  
 rona han sido tan Rea-

les y ilustres, que no es posible que los  
 manche y escurezca la embidia, ni la de-  
 traccion, auiendo llegado à mis manos  
 este papel en respuesta de la Declaraciõ  
 que hizo el Rey Christianissimo, publi-  
 cando la guerra al Rey nuestro Señor, y  
 à todas sus tierras y vassallos, me pare-  
 cio solicitar que se diese à la Estampa,  
 traduziendole del Original Frances, en



3

MEMORIAL  
EMBIADO AL REY  
CHRISTIANISSIMO,  
POR VNO DE SVS MAS FIELES  
VASSALLOS,

S O B R E

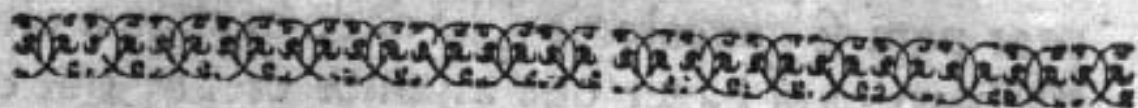
*La declaracion de seis de Junio deste año de 1635.  
que contiene el rompimiento de guerra contra  
el Rey de España*



ICHA fue, en medio de sus miserias, la que tuuieron los ludios, en que los autores de la ruina de la ciudad de Ierusalen les vendian à dinero la permissiõ de gemir, y significar el sentimiento de su desolacion. Mas la opresion de vuestros vassa-

llos, Ô SIRE, es tal, que conuiene que suframos todas las injusticias, y tirania del Director de vuestra voluntad; sin que nos sea permitido que se descubra la menor señal de nuestro dolor, menos que con peligro de vna muerte violenta. Esta consideraciõ me obliga à ocultar mi nombre à V. Magestad, auiendo de declaralle los precipicios à que nos arroja es-

Està tassado à cinco maravedis el pliego, como consta de su original. En Madrid à doze de Otubre de mil y seiscientos y treinta y cinco.



*Vendese en casa de Domingo de Palacio enfrente de la Porteria de san Felipe.*

